



# Ricevuta delle spedizioni

## Mittente

MAGNA PT  
MAGNA PT  
V. DEI CICLIAMINI 4 1

70026 MODUGNO  
Italy  
+390805858665

VIVIANA.CONSALVO@MAGNA.COM

## Destinatario

VITESCO TECHNOLOGIES MEXICO  
FERANDA MEJIA  
AV. IGNACIO ALLENDE LOTE 20  
PARQUE INDUSTRIAL CUAUTLA

62700 AYALA MORELOS  
Mexico  
+527333548327

1593F2

## Dettagli Spedizione

Data Spedizione: 2020-12-07  
Numero Spedizione: 3333433132  
Tipo Servizio: EXPRESS WORLDWIDE  
Tipo Imballaggio: My Own Package  
Numero Colli: 1  
Peso Totale: 2,80kg  
Volumetrico: 2,40kg  
Tassabile: 3,00kg  
Valore assicurato:  
Condizioni commerciali: DDP

## Info internazionali

Valore dichiarato: 115,62 USD  
Codice per oneri e tasse: Shipper  
Stato tassabile: Dutiable  
Data di consegna stimata: Tuesday, 15 Dec, 2020  
Codice promozionale:

## Info di pagamento

Tipo pagamento: DHL Account Number  
Codice pagante: 113812703  
Codice per oneri e tasse: 113812703  
Charge Breakdown: 70,42 EUR

Servizi speciali: Dazi e Tasse Doganali Pagate/  
Supplemento Carburante/  
Consegna Area remota/  
Situazione di emergenza

## Info riferimento

Riferimento: i.r. 2-110483  
Numero di ritiro:

## Contenuto

ricambi



**Ship to Address**

Continental Automotive Mexicana,  
Paseo de las Colinas No 100

36270 SILAO, MEXICO-2DO, PISO  
MESSICO

**Sold to Address**

Continental Automotive Mexicana,  
Paseo de las Colinas No 100

36270 SILAO, MEXICO-2DO, PISO  
MESSICO

PRO-FORMA INVOICE	
n. - num.	44
del - date	07/12/2020

Through bank			Condizioni di pagamento Payment terms		
Codice articolo Code number	Disegno Part number		Quantità Quantity	Prezzo Unit Unit price	Importo totale Total value
Descripton MAM Gen2 C6	Part Number 2500080900		1	115,62	115,62
USD	28/11/2020 1.1955				
ir 2/1110483					
Material not in compliance					
peso kg 2,8					
			<p>Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 MODUGNO (BA) C.F. e P. IVA 04886850728</p>		
			Totale Imponibile		USD 115,62
Imponibile		Aliquota IVA 0%	Imposta 0	Totale Documento	
				EUR 0,01	

Magna PT S.p.A. a socio unico • Via dei Ciclamini 4 • 70026 Modugno (Bari) • Italia  
 Cap.s.i.v € 25.850.000 • C.F. e P.IVA IT 04886850728  
 R.I. c/o C.C.I.A.A. Bari: 04886850728 • R.E.A. 339886  
[www.magna.com](http://www.magna.com)  
 Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH  
 Subject to the activity of the direction and coordination of Magna Powertrain GmbH

**DOCUMENTO DI TRASPORTO (D.d.t.)**

D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996

Cedente

**Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO**

Partita iva: IT04886850728

Numero: **40002393**  
Data: **03.12.2020**  
Documento materiale: **4954462113**  
Creato da: **F.CORTI**

Destinatario

**Vitesco Technologies Mexico  
Paseo de las Colinas No 100  
36270 SILAO, MEXICO  
MESSICO**

Partita iva:

Luogo di destinazione

**Vitesco Technologies Mexico  
Paseo de las Colinas No 100  
36270 SILAO, MEXICO  
MESSICO**

Partita iva:

<b>541</b>	<b>UM da mag. a forn.LE</b>	<b>Trasporto a mezzo vettore</b>
------------	-----------------------------	----------------------------------

Posizione	Quantità	U.M.	Codice materiale	Descrizione materiale	Peso netto	U.M.
001	1	PZ	2500080900	MAM Gen2 c6	2,450	KG

Aspetto		Nota			
CARTONE		I.R. 2-110483 dhl 3333433132			
Colli	Peso lordo	Tipo trasporto	ID Trasporto	Incoterms	
1 PZ	2,450 KG				
Vettore		Data e ora del ritiro		Firma	
DHL EXPRESS		07.12.2020 08:37:29			
				Conducente	
				Destinatario	





## Quality Inspection Report

Inspection report No.:   
Receipt No.:   
Deliver note:

Date of inspection:   
Date of reception:

### Supplier

### Quality Contact

Name:   
Phone:   
E-Mail:

### Material

Material-No.:   
Description:

Delivery Qty:   
Tax ID number:

### Preliminary information for Supplier:

While inspecting your delivery we have identified the below mentioned quality demerits.  
We would like to request you to take according containment actions and to avoid repetitive failures in future.  
In case we identify further issues within our receiving or production processes we inform you with an additional inspection report.

The payment of the goods after identification of the demerit does not automatically apply as acceptance of the goods.

We expect your reply to this inspection report (e.g. 8D) addressed to below contact until

### Failure description:

Quality Notification Origin: Customer Complain  
Variant: Renault 250/4.40-01

Complain Number: 176998  
Transmission serial: LRC45AE  
Vin: VF1RFB00063281787

Part Number: 2500080900  
Quantity Affected: 1 Part (Partial result)

Defect: 1891-01 Shift actuator 2 RPS signal wrong PWM Current Failure

KM: 84.153  
MAM DATA MATRIX: 190314\_91022768\_0731732\_2500080900\_d

### We expect a written response within 24h concerning your immediate containment actions.

Please send your containment actions in form of a 8D report to

following email:

Please only use the specific MAGNA Supply Chain Management templates which you can receive from your contact or at GETRAG.SMRT@magna.com

In regards to potential cost chargebacks our regress department U/CRG will get in contact with you.

### Affected Quantity:

Claimed quantity:   
Redelivered quantity:

Best regards

Magna PT S.p.A.  
a socio unico  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 Modugno (Bari)  
Tel. 080 - 5 85 81 11  
Fax. 080 - 5 85 82 04  
Subject to the activity of the direction  
and coordination of  
Magna Powertrain GmbH

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00  
i.v.R. Imprese di Bari  
C.F. e P.IVA 04886850728  
REA 339886  
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro  
SpA  
IBAN code EUR: IT94 V010 0504 0000  
0000 0007 855  
BIC code: BNLITRR 6560 12  
USD: Bank of America N.A.  
IBAN code USD: GB64 BOFA 1650  
5071 1710 20  
BIC code: BOFAGB22